

洪庭樺
女醫
李淑美

洪福梓
李淑英
白

乙丑年三月初九日

頁一第

報 叻

三 拜禮

中華民國十四年四月一號

▲本報特別啓事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十
五年
二、宗旨 今後宗旨注重實業教育
三、總經理 陳仁祿
四、總編輯 周君南
五、編輯兼發行所 星加坡哥勞實得力十一號
六、德律風 一千一百六十四號
民國十四年一月一日

第一萬二千七百零五號

司公限有

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS
AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

WEDNESDAY 1ST APRIL 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

三三個月 五一元

二 每月二元
四 六 每月四元

外埠郵費另計英鎊每加

解九占

無論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報郵寄費一併惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

查本館全告白其告白費分期先收倘有半途截止照價收足元
所覽後論和登短期告白請先惠費此佈 本館謹啓

To Fight Consumption



Angier's Emulsion contains no animal oil, and in its preparation is untouched by hand. It is therefore acceptable to all creeds and religions.

○安齊爾之補劑

我時人因皆知安壽國滿
藥乃醫界典範醫藥各種
與藥之產品因其藥能
制止咳嗽增加呼吸之
能力且能增進胃口強
壯身體治肺病之病脫
其不請用各地人生莫不
同聲贊許肺病國藥之
優良才真可謂之藥
宜舉之以冀復元之迅
三州府內久已馳名各大
藥房皆有出售
物之油與藥中不含利種動
手相觸故各異士女與香
藥宗教之各皆所厚食

和豐輪船有限公司廣告

○新編國語

本公司所辦此車歷年久美受各國僑胞深為歡迎敝公司多蒙激慕其前歐洲總辦新辦一艘名曰豐平輪船快捷事足仰先庇薩東叻香港汕頭廈門等埠以應各僑商客之雅意該船載量伍千餘噸客位二千餘名一二號客房均裝華麗配置雲窗手畫欄房茶室運動場冲涼房以及電火風扇自來水喉無缺電機種種俱備所有至若大船客位寬敞地方潔淨茶水充足伙食優美船中機役招待臻至一諸商翁如蒙風顧搭客自當一律歡迎鼓輪

豐華輪船不日抵叻
登平新船不日抵叻
搭客以及附貨 請

代理船票處

和豐輪船有限公司謹啓

聯合公司
再成公司
成發公司
同協成
合益公司

粉 乳 代 精 吐 勒

世界各國醫士均稱勒吐糖爲哺嬰孩無上之代乳品以其性質無異母乳且能使哺嬰孩強壯易於抵抗疾病實爲母者所當特別注意者也其優點有四

▲注意 勒吐精代乳粉係以藍罐裝成

以鳥巢爲商標

(二) 性質無異母乳
(三) 初生嬰孩即可哺之



粉乳代精吐勒
(機 罐)

新嘉坡英商德乳公司列位先生鑒
啟者叻報之青雲指南一書請照下列住址
財貨我一本先此鳴謝謹請

住址 年 月 日 姓名

TO MESSRS. HEITZ & SONS, 40, ROYAL TERRACE,
SINGAPORE.
P. O. Box No. 401 Singapore.
Kindly send me a Free Copy of "Ladies' Bazaar"
Book as advertised in "The Lat Pau" and return notice
Please acknowledge receipt of this letter.
Address: Singapore, Singapore.

(三) 久藏不壞
(四) 開水沖服

本公司特備育嬰指南一書其中對於嬰兒養育法疾病防衛及療治法等言之甚詳如蒙將廣告中之券剪起填寫英文之姓名住址寄來卽行寄贈

星嘉坡英瑞煉乳公司啓

郵箱四百零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.,

P. O. BOX NO. 404 SINGAPORE.



專治五淋二尿管痛 環球著名白濁藥



總代理 德國康寧大藥房 精製

醫治背痛百發百中之靈藥

全球醫藥界之冠 本藥係由德國名醫...

新藥與舊藥之競爭

數百年來醫藥界之競爭...

如欲試用此全球著名之第威德補腎丸...

福字面巾浴巾 菊標男女線衫 上海軟硬皮箱

欲遊歷歐洲之華人士女請注意 唐默遜科略父子有限公司

遷移啟事

本號向在大坡老爺官街...

代論

再聞王紹緒王秉正父子之妄謬

▲全秉正君所發之種種謬論則如下...

本館專電

三十一日下午十一時...

七州府按察司之行旌

▲一已由英抵港...

南洋兄弟煙草有限公司之股東注意

兩兄弟兄弟煙草有限公司...

樹膠消息三則

(一)本年一月份英京樹膠貿易之概況...

可知盒藏留聲機實以此為嚆矢

△本坡代售處如下

張清記 亞拉伯街 楊遂仁 亞拉伯街 文盛 怒美芝律

零售價格每架五十五元

一九二五年二月廿八號

唯一輸入人 登堡拉查 示父子有限公司



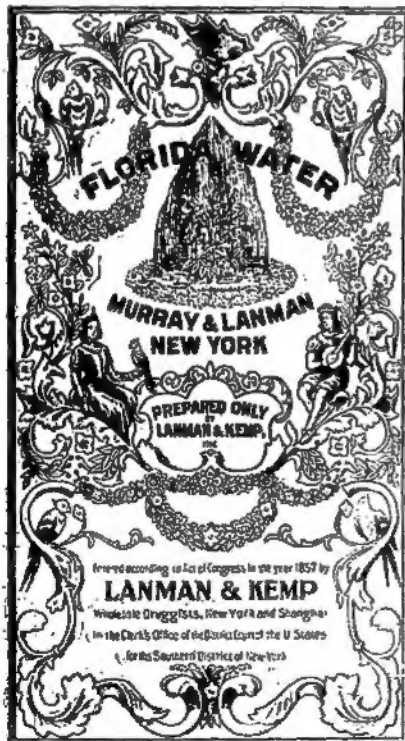
DECCA
THE PORTABLE GRAMOPHONE

知若干萬人而世界
各地凡舉行幽靜之
遊藝者亦莫不應
此機其價值之超越

世界著名之笛卡式留聲機
笛卡式留聲機堅固輕巧極便攜帶因其結構精美奇妙其所發
之優美音調屋內屋外俱屬相同現時至英帝國購用此機者不

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE. S.S



此花露水乃化妝品中之上品出市銷售已在百年以上
瀝於巾上經時最久實今日市上花露水中之最馨香者
沐浴及其他化妝時皆可通用且不置傷害皮膚且能保
持色澤之光潤芬芳試購用之即可知其優美也

各大商店皆有出售

唯一輸入人 登堡拉查 示父子有限公司啓

民國十四年三月廿六日

總發行所

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE. S.S

Dr. Ross' Life Pills



腸胃不消之徵象
腸胃不消即疾病之導線其徵象可於舌苔
見之凡晨起時舌苔黃或白或厚或薄
不消之等皆宜速治非熱非冷病且隨至服
提神補氣丸有清利腸胃之功無妨脾胃
之虞速服數日即可知此丸之神驗也
每瓶五角 各埠大藥房均有出售



丸補提羅
氣神士

THE SYDNEY ROSS COMPANY.

NEWARK, N. J., U.S.A.

★ 號一月四年五二九一



日六月三年三二九一

(一)善後會議之楮輔成提案

數得者則贊成居多。而以人數計之。則安樂館有半數以上。故通過一層無疑也。

之舉。治同。志合。及北方各省自治聯合會。即因隨之分子併合而成。可餘以前。本有聯治黨之組織。而以發起分子。甚爲複雜。安系既混入其中。欲謀利用。爲政府黨。又慮被逐。歸人。不受範圍。而其他不安系分子。又不甘爲政府黨。恐遭利用。以俟乘機進行。於聯治運動。則未有已。錢才宏即其內之一人。故錢氏等。雖治政無能。提出之議。未盡善。亦有一部分同情者。其一爲國民黨。本以主張預備會議。而不主張預備會議。則表示進步。欲於今後風潮中。加入各機關。求發事權。進令全國不加入善後會議。待等既時段不滿意。且近亦傾倒於委員會制。其中又有一部分。以明治派爲周旋。雖有不堅持反對聯治之傾向。彼等雖在善後會議以外。而對預備之提出。亦表相對贊成之態度。以是最近數日。有兩趨勢。即(一)錢氏與張氏協商。謀兩容併合之。加以修正。而提出會制。(二)由國民黨之某黨案。進行意見。而指協商。本指案之煩瑣。另舉一安使之提出。以資旁證。即雖通達未有把握。而政府之動機。已如大悟然。如吳錦濤。不啻悟之。不固上兩派之黨希幹。昨在開會時。對於政府所提之財政各案。公然發誓。謂如二五稅等事。此與將來政府之事。可以不提。俟任再行討論。現政府所屬爲多。只將目前財政狀況。據實宣布。不必確道好高。此種言詞。已表明承認政府有收租之必要。而善後會議中。亦頗有人拍掌贊成者。則指中之影響。及政府之恐慌。實非無故矣。

(二)有人反對徐謙之委員會制

前日京報。載國聯會。定於七日在北三大院開會。并推定徐謙等爲委員。無故引起事委員。茲由徐謙感探得。對於委員會之建議。主張并有人反對之說。如下。

說爲合適。改革電決爲自治。總言之爲一機。一機之下。由人民委員會議處理。則分爲各省。關以治其事。且中央與地方。亦分自治。若此則中央之便利。而又獨裁制之弊。且能與中央有同之。府。西方又有被民意見之機關。故其制。比於舊制之制。派委員無一。而設者。有以爲化一體。爲數總統者。則又。委員。張之。一。孫中山。行委員會。非行。之。民。須行。之一。憲政。二。唐少川。以。爲基礎。由省。委員。組織。中央政府。三。其。主。和吳。委員。非但。行。中央。則。亦。行。之。四。鄙人。意見。委員。一。合。自治之制度。立法。行政。司法。等。機關。由國民會。產生。一。中央。執行。委員會。以。組織。之。至。國民會。由各省選舉。徐君。并。委員。之。第一。在。知。產生。例如。一。預備。產生。二。正式。產生。之。具。地方。如何。第三。年。產生。後。否。論。全。國。尊重。而。行。之。有。是。在。國。大會。時。公共。之。論。也。以上。所言。爲。後。謙。于。委員。之。意義。及。主。張。者。惟。理。周。京。派。各。名。多有。反對。之。論。者。其。反對。之。論。謂。前。年。以。軍。政府。自。備。議。之。不。適合。作。爲。例。至。其。詳情。如何。事。實。難。報。

(三) 章炳麟反對溥儀出京電

北京國會非常會議鑒。溥儀負罪辭狀。今聞逃日本。虎兇出押。隱憂可知。前者湯玉麟之出。藉藉稱疎。本爲根本解決。而現在執政府。嚴禁之。不不加防範。擅下赦令。而。辭。無。可。言。縱入僑館。而小談舉動。制不在我。雖非有促成內亂。誤國之罪。實無可辭。現執政府。不可不勘查辦。至外宣布辭狀。則僑君之所克任。特電請即查照施行。章炳麟啟。

○廣告聲明

敬啟者敝號原任黃宗朝君爲司理之職今因黃君志別業經由本年陽曆三月終辭卸職實現在己居住林文部家經二三月黃君與本號無涉特此聲明

陳星楠全啓
 林裕成
 中華民國十四年四月一日
 李華民國十四年四月一日
 蕭靜山 先生者：固以名士而擅名醫者也。嘗十
 年前：曾在叻嶼登聞世。不特男婦老少。新病痼疾
 。莫不藥到病除。亦已噴噴人口矣。茲由唐山回叻
 。現寓老爺宮何長律藥行內。如我同膺有偶法新病
 而失愈。或久拖痼疾而難癒者。若果惠然肯來。先
 生定有妙藥以應之也。一經試驗。虛實自知。大知
 下言之不謬也。
 民國十四年四月一日
 介紹人 謝登舉 楊文彪 同啓
 承頂聲明
 啓者大坡丹戎巴葛門牌十一號福祥號字號原係
 貨店前係林乾乾者林建侯王開發卓維傑計四人合創今
 因林乾乾林建侯卓維傑三人志圖別業願將自己名下

股分抽出歸王國寶承領所有傢私店底貨底賬目及人欠欠人一切盤帳王國寶一人料理林乾有林建榮卓維漢三人一齊登帳從前福祥豐與外面諸號與諸家往來目項一早期內由生理會清楚倘逾期不測者則與生理無涉此後福祥豐字號如林乾有林建榮卓維漢三人自開此後福祥豐字號與林乾有林建榮卓維漢三人無涉乃係王國寶之事特此登報聲明以免有倫此佈

民國十四年三月廿七日

退股人 林乾有 卓維漢 林建榮 全

大馬路	(生)	(瑞)	(蘇)	新製
即截發冷丸	小腸氣痛散	神效跌打丸	還魂止痛散	小兒疳積散
每樽二角	每樽四角	每盒八角	每樽二角	每樽二角
				行軍平安油
				每樽二角

路遙知馬力

日久知布色

泰盛布疋

凡染各色者 洗滌不變紅 不變黃 不變白 不變黑 不變色

古語話 路遙知馬力 泰盛話 日久知布色

五碼庄 泰盛布 每正二元五角半
丈一庄 泰盛布 每正一元九角半
五碼庄 泰盛布 每正二元三角半

發行價格另議 以上各布皆係內中每日消流數千
疋恐以洋各埠多有及週知特將標商南洋八地台
埠代明如有意代售者請至玉潤號接洽無任歡迎
民國十四年二月廿六號

南洋總代理 石叻 漆木街華南昌



◀灰毛紅標壇天▶ (TITAN CEMENT)



天壇標紅毛灰馳名各地久
歷年所現時七州府工部局
及其他此間宏偉之建築皆
特選用桶上有薛仁貴之商

一切詳情可向下列唯一代
理人詢問便悉

唯一代理人 傲資禮謹啓
一九二一年一月五號

油車機滑 廠工器機 LUBRICATING OILS FOR FACTORIES



G. E. L. M. O. O. } For cylinders of semi-diesel engines
M. G. O. STEAM CYLINDER OILS BEARING OILS GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET
The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,
Incorporated in England.

平常車油	機油	汽機油	機油	半的M O O	輪胎油
三年	英一九二	(在英倫註冊)	司	油有公	亞細亞火
式月廿號					

◀救神之煙戒丹卦八標虎意注▶



某甲嗜好鴉片一日正在煉丹之際撞着某乙告訴鴉片是一種毒
片後心好安靜每數月不出戶庭夫婦之間實似友若加吃鴉片數
口夜間枕席感憤愈覺熱烈乃人生極樂之事某乙道君言差矣鴉片
之害耗精敗神倘終此不戒將
來百事坐廢勢必致蕩產傾家賣
妻鬻子樂何可久哉彼富翁輩以
有餘之財用之娛樂固無所傷汝非
充豐之家何能傲彼輩乎某甲聽
之如醉初醒惟恐煙癮已深難以
戒斷乃急問計於某乙某乙道是
不難現有永安堂虎標八卦丹乃
戒烟第一聖藥凡烟仔等癮之
物皆可戒斷請君購備每於煙癮前含服一二角不發癮久之包你
戒斷且能使身體強壯返老還童某甲依言購服果然獲效始信乙言
不謬云

總發行新加坡虎標永安堂
民國十四年二月十四日

主人胡文虎謹識

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種為先然而欲壯身體謀幸福者首重乎保腎之良
也腎主人生命繫焉種族興亡強弱繫焉故腎氣充足則精神定然壯健
心思靈敏肌膚增長如腎氣不足則形容因之而枯槁面目青黃頭暈眼花
腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服廉威醫生之
保腎益精丸於兩星期內定必百病消除轉弱為強心思為之靈敏魄力大加
精良其藥力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元 每瓶一元二角

南洋總代理 石叻 堪羅會豐商店

法國保三點鐘立見奇效 白濁丸

此藥丸創自一千八百六十四年為世界最靈效之白濁藥也...

中華民國十四年四月一號

三拜禮

報叻

頁八十第

乙丑年三月初九日

福建要聞

陳高劇戰之經過

▲三三三三三三三三三三

▲尤溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

▲龍溪之情形

再誌尤部內訌之永局

尤溪縣內訌之永局。...

潮汕風雲閩西近狀

潮汕風雲閩西近狀。...

杜建與鄉民決鬥之慘劇

杜建與鄉民決鬥之慘劇。...

張軍有佔平和消息

張軍有佔平和消息。...

承頂聲明

承頂聲明。...

福蘭司專理火燭及洋面保險生意... HOOGLANDT & CO. INSURANCE

341, Hill Street, Singapore Special Treatment for eyes & piles

重修龜嶼山公宮募捐小引... 民國十四年三月廿八日

民國十四年二月十二日

◎各貨行情一覽

三號赤甘蜜	二十元
烏甘蜜行開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗花糖每担	八元七
廿六號花糖每担	十一元七
四十四號幼花等	十二元六
本棧和豐糖油小罐	二十二元五
又 蜜 步 庄	二十一元
本棧大罐土油每箱	五元九
雜標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
荷蘭土油每箱	五元五五
虎標土油每箱	五元五
魚標土油每箱	五元五
王帽標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四
荷蘭土油每箱	五元五五
坤甸兒羅冬上	十元五
又 嘉 新	十元
沙撈越兒羅冬上	十元五
又 椰 箱	九元
暹羅兒羅冬上	十二元
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	四十七元
一號鹿皮每担	五十六元
二號鹿皮每担	四十九元
水牛角每担	廿五元

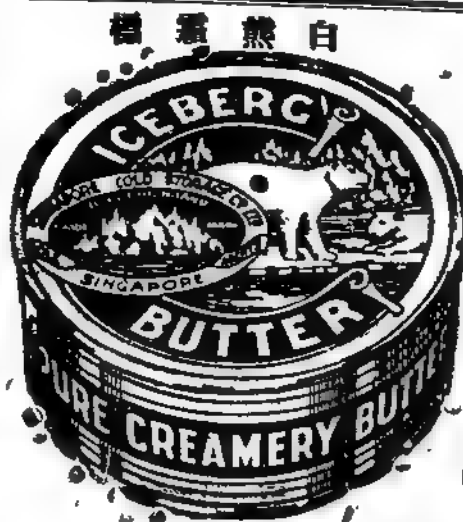
民國十二年五月廿四日

特此佈告

公司則隨時均有存貨備辦

星洲唯一代理人冰藏有限

各食店均有此標出售



來歷受中僑外民之歡迎

山油質並不變換自出市以

此油來自澳洲(俗稱新金)

是所有牛乳油中之最良者

士埃堡白標罐頭牛乳油

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd Singapore.

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd Singapore.

告廣股招司公限有行藥西中氏農神國中

本公司星洲分行... 怡保... 檳城... 各埠代售處... 總辦事處...

春源印務館廣告

注意 注意 大注意 商場至寶之歐碼華文電約書 已出版了

發售電報... 歐碼華文電約書... 此書之價值... 凡我僑胞...

春源印務館主人鄧嘉生披露 政府為徵人民戒烟起見...

通告 政府為徵人民戒烟起見... 凡我僑胞...



BY ROYAL APPOINTMENT OF THE COURT OF SPAIN

意大利皇族特選此代乳粉



Builds Bonnie Babies



BY ROYAL APPOINTMENT OF THE COURT OF ITALY

愛之製 嘉蘇乃可

此藥水清潤之食品... 凡我僑胞...

生啓事

敬啓者本醫生曾配製各種藥品醫治下列各種眼病
紅腫流淚不止雲障翳障常痛老眼人夜盲弱及
他種種之眼病担保醫治後十日內痊愈如過十日不
則原銀退決不食言

▲一千元藥品▼

如有人能在十日內能醫愈上列各眼症者即贈美銀
千元但不能用不醫生所製之藥因此藥係本醫生所
製也又將本醫生藥效之外標抹去換以自己之標
者亦不能得獎

醫診時間 上午九點至十二點
下午四點至六點

現寓新加坡勿拉士巴沙路八十三號內

一九二五年三月六日 啟 謝味蘭醫生告

JOHN B. LAL
83, Bras Basah Road
[Raffles Hotel Building]

▲畫士蘇彬廷
映相所廣告

最著名蘇彬廷以美術
與南洋之中西人士周
旋者二十餘年始創設
立傳習所開吾人習學
與繪畫相之先河遠人
皆知矣至彬廷之技藝
如何則南洋一帶及本
坡之著名紳商多存有
彬廷之工作者實堪家
自有定評毋用再復吹
牛矣近因擴充營業大
加整頓添設新式傢私
器具裝設華麗配景極
雅設法故營業實為發
達者三十餘天致勞
顧諸君紛紛登者均工
業已告竣早於中事在
節日起照常營業愚願
諸君如欲得良好之照
相放大者欲得奇妙之
裝相油相水相等者欲
研求新法之新法技藝
者請即 駕臨小坡二
馬路五十四號蘇彬廷
那做營業部諸人無任
歡迎之至

民國十三年九月九日
蘇彬廷啟

◀ 酒忌士威標帽皇司伯之伯爾奇 ▶

W & A. GILBEY "SPEY ROYAL" SCOTCH WHISKY

奇爾伯之司伯皇帽標威士忌酒係由最優上最純潔之物質

所製成其中絕未含有傷害健康之物質諸君購飲威士忌酒

時請向酒肆店主索取該標之威士忌則可擔保其為最上之

酒品一次購飲下次請仍堅決僅索此標為幸

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd.

(Incorporated in S.S.)

一九二四年七月一日

牙直利有限公司謹啟



一九二五年一月十號

如收存此正三
星斧頭標萬蘭
池於家內若遇
有急事皆能救
治

售發有皆店酒洋各

◎廣惠肇方便留
醫院選舉職員
廣告

逕啟者本院定於陽曆四月五號
星期日即農曆三月十三日一輪
在本坡三馬路同人大會投票選舉
民國十四年第十五屆董事會十名
凡我三馬路同人之期務望屆時準
時至會務處領取票紙長紅通外
并登報聲明為荷

▲鳴謝廣告附登
張昭配大善長惠助本
醫院甲子歲年捐
來銀一百大元正
何恩親先生報効陳設
本院客廳大花旗
鐘一個價值銀四
十元

民國十四年三月廿三日
廣惠肇方便留醫院啟

◀ 佳 凡着綢紗衣服當備柯孟漿粉 ▶

民國十四年三月廿三日



(哥哩門衣漿粉)

總代全廣 叻石
Agents Barker & Kengchuan
10 D'Almeida Street,
Singapore.

◀ 事 啓 司 公 德 利 巴 ▶
BARRETTO SHIPPING & TRADING CO.
NO 18, MALACCA STREET (TOP FLOOR)
SINGAPORE.



君或買
或租均
極歡迎
如蒙惠
顧請至
新嘉坡
嗎六甲

各樣汽船大小皆備諸
君若本公司現辦到

街門牌八十號頂樓
洽可也
民國十四年三月五日

△代現在與未來無量數之貧

苦嬰兒 鳴謝 本坡嬰兒保育會之設專為保
育貧而無告之嬰兒 無任其天壽增進而
學之無齡為止開辦以來成績卓著吾華僑嬰
兒之實受其惠得以起死回生者歲
逾千人皆為我同僑所共聞共見其
密切關繫自屬非比尋常開辦以來最
有價值之慈善事業亦非過論也此者
一因經費不敷二因金無着特請海
內外諸君子軍視斯舉竭力贊助速日
以還慷慨認捐者踵相接實行幼
童代現在與未來無量數之貧苦嬰
兒泥首以謝 茲將各大家所認捐名
芳名列左俾同僑君子以覽焉

▲恕不稱呼

東嘉庚	明文虎	陸寅傑	恒裕成	張裕和	張元記	協泰昌	長成棧	雲茂利	福生棧	余連成	邱雁賓	王加興	廖正興	余東旋	黃兆珪	林金殿	林金殿	陳寶殿	廣發昌	榮發號
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
二千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

黃興記	成德號	林世魁	和興行	黃祥興	恒本棧	聚源棧	陳成發	廣發昌	榮發號	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源	李裕源
同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同	同
一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元	一千元

以上共銀四萬五千八百元正
民國十四年二月十八日
籌助新嘉坡 嬰兒保育會 費海天游藝會 佈告

其書師學論云 異吾國人大異 我州之知無奇詭

七
星
牌
香
煙

Chinese Manufacture Throughout!



分館處

大坡	吉靈街	瑞祥	南源	牛車口	瑞隆
	二馬路	瑞泰			瑞發
		金合成			
小坡	金榜梧路	萬隆	成利		
	蘇多利亞街	郭順成	聯興		

半角六罐每
65cts per tin of 50.

中國南洋兄弟煙草有限公司啓

(在中國註冊)

寶塔嘔朱律烟用正
呂宋舊烟葉製成氣
味香純質結灰白實
爲市面上最著名之



角士價站包有庄支十五

星洲華新煙草公司總發行

三、去一號電號去街山海

Wah Sun Tobacco Co.,
6, Upper Cross Street, Singapore.
Telephone: 1731

第七十期 二十三年三月

住本坡直落亞
送禮拜堂三樓

朱律煙 諸君如購
朱律煙者請認明寶
塔煙庶免致悞各處
煙舖烟店俱有發售

分
英
神
光
日
凡
興
之
德



註
冊

區者應屬網羅境內匪與機火聯出之
 匪犯米向亡職名遠近現今曉中米市咸
 此庄爲冠其米粒均係粉而極名穀製
 廠既既與勾包海米無異而面且香甘
 口同一米而面米所得之米此庄爲獨
 多是以人皆樂購用之機楊並販賣米
 向及僑由十八間與和一家經理引無
 託他人茲更益米水無異選別則無負
 諸君之雅愛也貴商向當地政
 府註冊明章俾得週知也茲有影
 和之徒圖假亂真或偽作本棧商標或新
 本棧乘或仿偽相類之本棧圖式動
 轉此商標圖式聲明廣告如有以上各
 情轉本棧定必控究倘 貴君子得失其
 偽所在前來報明酬謝 必不吝重酬合
 聲明各宜自諒此致
 暹京 隆興機火聯莊 王書圖謹啟
 光緒十四年廿二年

民國十四年十二月

癸十四月廿二年

胃氣 大便 紅血 通九石
 口無 胃清 紅血 通九石
 口無 胃清 紅血 通九石

[illegible]

親戚勸茶試服韋廉



大補色紅生薑大士

濕風乎類酸背腰變膝氣天

世間男子及婦女往往因天氣驟然
 變而染此症者此皆氣血之故也
 凡血虧如木水液不潔無能使之
 為功也即如紅蘇太食沙蟲物
 國九年因外感而致久咳且喘喘不
 不安喉乾喉痛喉乾喉痛同聲是將
 固不待言爾父以為藥入有如是
 紅色補丸為精補血元壯
 之功乃自覺口日面色紅
 病藥有而且體力增精神倍
 痛症之餘呈照服乞刊之執章
 為同病者之津梁也
 康士大醫士紅丸補丸之功不
 少年醫士紅丸補丸之功不
 以及一切熱症痛之藥品以
 價每瓶一元五角在
 名曰壯力藥如何可免知欲奉

送之小書

分男女專治 血濁氣衰 陰虛白帶
腎虧精竭 腰膝痠痛 崩漏帶下等症
氣血虛弱 交感不固 凡患此症者服之
如生藥丸品每瓶每一粒可食一元五

新嘉坡明片一紙寫明姓名地址送

郵局印有精美小



張壽林大士

男婦老幼皆宜 治一切虛損 補血強身 益氣養神 凡患此症者服之 功效如神 誠為濟世之良藥也

(不堪回首) 能不用熟練以極靜的動作表演劇中人的心思而使觀眾受深刻之感覺余謂(吃糖)(吃糖)與(結縭)(病死)也 對寓教益至今猶有感想

(不堪回首)之攝法與其他中國影片比可稱平屈一指(光曉飛鴻)(河神厚報)諸節雖以天然真美活現優幕者皆攝影方面之功績也(不堪回首)曾將世間金錢底下的種種痛苦完全明白表顯於觀眾之前青年男女諸君去看

民國十四年三月三十日

曼舞羅影戲院

主人謹啓

4. KAMPONG BAROE, BOERABAIJA

實叻分銷處

五代天宮粉藥成

十八溪墘振源號

中街永興號

大馬路永康

二馬路乾元號

水仙門新永泰

牛車水振源興

東門鎮安公司

及其餘大酒店

英一千九百廿

三年十月十二

號

大東影相館

中華民國十四年四月一號

三 拜 禮

報 叻

三三三

乙丑年三月九日

住亞米連街
一二二號即
(同德書報風
街頂社德律
一千九百號
(馬婆展覽會
得第一獎牌)

Eastern Studio
1 1/2 Arme, nian
Street
Phone No. 1900

李鎮仁 醫師

民國十二年十月十日

而其實爲英國之積蓄者。則共一千一百九十三萬鎊。英國每年之消有費總額。預計爲二萬五千萬鎊。即每月爲二千零八十三萬鎊。由此可見維新之大部。尚存於私人之手。中。以作投機之用也。

據美國商務局之報告：自一九二四年十一月末爲止之十一個月中，其淨盈輸入總額爲二十九萬三千零百七十三噸。與一九二三年之同期中相較，實增加二萬三千二百九十噸數。與一九二二年之同期中相較，則增加六千八百九十四噸。一九二四年最初六個月中，美國之銅膠輸入總額，與一九二三年之同期中相較，減少三萬三千四百十八噸，其至十一月末之五個月中，則輸入實增加五萬六千九百四十九噸。而因此最初半年中購買之減少，銅相家損失價值之圖益現時，則已轉爲消費者受損失之惡矣。

(二)倫敦郵政省報告
據本坡羅維司獨德樹膠經紀公司接其英京本公司日
昨電訊云。三月二十八日末前一星期中倫敦之樹膠
存貨額。減少一千五百六十九噸。現時存貨額計共
一萬八千零一十八噸云云。

(三)此邦銅價頗佳之佳音
最近一星期來。因倫敦存貨之減少。及歐戰各國銅
需要之增加。銅價價格。日漸騰漲。現下每担已
達九十五元左右。在各產銅之小埠。市情因以日旺
。金融亦日見活動。惟在本埠。則因無銅業之生產
。後因榮業倒閉以後。銀行驟停新舊舊主義。以致
銀根奇緊。故市面冰銷未見有若何佳象也。

●本坡亞洲保險公司對於最近

巨港火災之賠償額

最近獨屬之巨港：日前因該店失慎，致被匪劫去之
美店戶被焚者至六十家。其中在本坡亞洲保險公
司購有保險者：約八以餘元。賠償實額約一萬八千
餘元。該公司自得此獲耗：日即由其正司理人李
君亮祺親往察驗：閱日竊驗無誤。如數賠償。該公
司賠款如此迅速：無怪其僱用之日增也。又聞該公
司去年營業：所獲淨利：達八萬元之譜云。

●海天游藝會第二晚之劇情

海天游藝會第一晚之劇目經臨昨報。茲探得其第二晚之演劇。係曰話新劇。桂棹之船。適口之蟹。以及陸竹。特將其劇情附錄如下。慈書大原當第一生

一、耳目 轉世其嗣女子鏡。

自由耶抑自有累女子耶。謂女子不願自由。其蔽也專制。謂自由有累女子。其蔽也拘墟。然則如之何而後可。昧昧我思之。惟有維情育而漸磨之。明道教以救濟之。俾知自由之真諦。實以各得全

人椿實休歸。所謂從心所欲不踰矩者。其亦庶乎其可也。非然者。斷檢離間。雖置身名義。而例不覺情。自由乎。自由乎。匪有牧關矣。觀於此。則之陳與同。蓋願解自由之女界青年。一爲警鑑。

▲第一幕約會 林德短其人者。肄業於某大學。結識女生陳昭同。一照舊。早已心心相印。金絲眼鏡。文明冠。二人之顯顯情形。已發覺於棉衣之問。是日也彼二人復遊樂於此。臨別約再會於大書生之店。嗣同先走。趙起來行。適有冒充自由女學生之蘇秀香。迎面而來。多方挑引。得趙德德羞忿。已而蘇之情人李爵廷。親此情景。大爲震風。互相

口角。弄出諸多笑柄。

▲第二幕開始。大東旅店。一對青年男女。我我卿卿。喃喃私語。彼何人斯。蓋因林題陳麗同也。熱烈親愛的愛情。共訂三生之約。已而珍重一驚。伊人既別。臨別曾云。秀香久來。歡迎備至。以解鄉人眼目。臨別曾云。秀香久來。歡迎備至。以解鄉人眼目。

族。想楚辭其人格事所爲。思與過節而已。不料將狂怒至。竟借族店爲舌戰之端。楚煙經此一看教訓。終念自由由女之情狀如斯。致疑顧同。是此義人物。深悔冒昧訂婚之非。遂幸覺悟尙早。遂即與國瑞離。道謝離婚之意。

▲第三幕離婚 楚煙楚煙而後。仍快快己己。正慕思思。建同事亞亞。迫問其緣之由。因楚煙以文會

爲口實。爾見其言。一顧。想必別有腹稿。於是分說。以炸彈恐嚇。運動煙毒立同條設。并索得什金而去。

清愁計。決意到揚一遊。但恐五千之款。不敷汗漫之費。復謀諸兄。以裕旅費。乃兄四固。蓋老學庵之義。而又孜孜爲有者也。多命之與。宋之肯承。臨別卽是。惟以恐無應赴之手。轉勸乃兄。徵棹。俾彈有靈。乃兄又望其術矣。

之側。遂至。時即有數女老嫗三。居被褥中。時處。同。乃何。食。不知。直。幾。之。站。

聖恩多步前勳身勞苦。吾乃思得一法。請陳國
道外。日本志林。陳果至。至誠而開真。愈親其
妹。以食餽同。作新贈來。無恨身歸。小君幾價地。
觀下乃此足見罪。制由承。事姑相免。

▲第七結案 陳因兄妹至碧蘭閣訴：正德與秀香
又曾察所執。此一慶儀自由之舉。原原本本。
揭破如達。遂由廳長判決。找母香飲了事。爾與
鄭廷成婚。陳母謝孝順三爲個。把秀香解決而

止。

▲注意 昨晚用價值萬金廣東最著名藝術大家曾
溪初先生所繪之第一番畫。其中山林樹木花國大屋
式式俱全。繪事之工。得未曾有。

▲昨晚園員化粧各優伶之列左

劇中人	官廳者	劇中人		
茶博士	陳孟仁	遊客	何思賢	陳因
茶博士	陳孔根	遊客	鍾海泉	報差
茶博士	李國鼎	遊客	吳康樂	村塾山
陳同	梅蘭良	遊客	盧文瑞	楊青
蘇秀香	葉品如	遊客	梅啓發	備婦
李錦庭	李錦堂	遊客	陸保康	歐德甫

店伴	姚兆華	雙生	莫良寶	雷劇者
常副者	謝中人	石雲	謝中人	李玉蘭
岑照臨	朱萬三	陳卓如	警兵	陳錦屏
賈沙璋	校書	市明	警兵	郭芳
方國英	校書	市明	警兵	張昭記
陳國南	校書	市明	警兵	

梅少軒 校書 顧翰松 書 吳 黃瑞陞
陸寅傑 書 官 吳壽鳳 司書生 盧瑞卿

●甘馬挽埠退悼會之籌備

(林慶煙稿) 自中山先生之遽逝傳來後。甘馬各埠之
社會悲悼者。日有所聞。近者甘馬挽埠。亦繼而
籌備退悼。衆已議決月之十二日舉行。所有各埠
工人。皆於是日停工一日。以誌哀悼。一切經費。

●破獲偽造紙幣機關之緝聞

偵探當局。對於破獲該案。設謀頗巧。因當局係
而本坡除拜耶黑幫之多。低價捕獲。尙有數萬。
耳皆實情。多蒙於本坡。雖其無忌。則多設
於牙籠加卑一帶及新山等處。雖於府官局。屬實捕
捕。一經獲獲。即行嚴重處罰。莫如市場之大。恐
但。若輩恐不畏法。疏視俯仰之矣。雖日有所聞。而
并報則日見其多。以於近來一死。爲警。見示南

報告。因知軍車方面。有一僑船製造機關。其已
前之舉動。當致巨鉅。乃暗派幹練多名。伴作軍
。密寓大馬路戲牛旗足。由中專出外商人先買此項
低價。後果有粵人喬振南潘街庭及閩人黃毛邊三

云：云不便售出價。計共建三千七百餘元之鉅。乃約其於舊日往來牛旅店交易。神曉時曾：情與告探局長：請其與車偵探多名。潛伏臥牛旅店之側。以便緝捕。警等三人。果如期而至。一入店房。即

。後在帆背其製造機關之所在。乃隨帝往加東亞新哥士律之一亞格厝內。觀其機器及印模藥水各物。一直接獲呈聞。聞其印模。係一上等之腳踏車。每

一、大可印一元紙幣四萬張等三人。年約三十餘。
二、湘魏君仁澤亮。衣服本極修潔。昨經由府堂堂。
展至本月七號再訊。又聞彼等昨經供出居住居奇勞。
實得力之李某。與此案有聯。警廳亦已傳其到案。
聞矣。其他詳情。俟再誌。

●銀幕消息四則

▲曼舞羅中之(不逞回首) 本坡曼舞羅戲院自開映
(不逞回首)以來。每晚觀衆擁擠而至。大有萬眾俱
歡之概。其劇情之佳。於此可見。自昨興起。特加
映江蘇全省童子軍操練一幕。以助觀衆之興趣云。
▲中華戲院之(蓮花落) 蓮花落一齣。已自上星期

四日勉在中華影戲院開映：連夜觀衆之多，幾至無隙處，是謂命運奇巧，爲喚醒一般觀衆之少年，爲窮苦是人人不可不前往一觀也。聞戲院至今晚止，即將遷往他埠，有無暇購者，幸勿失此良機可也。

▲中南影片公司之(苦學生) 本號中南影片公司攝

到之青學生一齣。凡十一大本。係一週教育影片事業。訂期于四月四日(即本星期六日)晚在曼舞戲院開映。至其劇情。請閱明日日本報俱樂部欄。即可悉其詳。特預誌之以告愛觀攝造影片者。

▲東方影片公司之(悔海風聲) 該片從今晚起。在小坡大馬路新連那戲院開映。其劇情與該劇主角之小史。已詳載本報(上星期六)俱樂部欄。至入場觀

目。請便問該公司之廣告便悉。又凡購八角以上之
席位者。特贈主負餘素紙女士之小影一張。以誌紀
念云。喜僑士女。莫皆有暇。幸勿交臂失之。

本坡遠東製藥主陳君天麟。任職西人沙首辦英有藥
公司。日前偶因小故。致與建邦號之司理張君有
互相齟齬。以致用力。楊君陳陳陳陳陳陳陳陳陳
乃僱人在吉靈街力糾為之。陳陳陳陳陳陳陳陳陳
復。陳陳甘。則向警局報告。並請發出拘票。陳
拘捕到各警局。楊知其情。特自投獄。靜候審訊。
聞二君本處。以二一既係同事。何至因些微小故。

○曾及黃工程師遠寫字樓廣告

爲利便船艙起見特於四月一號遷往有德源棧公司土
庫(即六層樓)所有舊新建築工程及船工口歌等事
項本局概爲通融磋商俾蒙賜顧此致該棧爲盼
民國十四年四月一日 南洋總商會及黃督

民國十三年七月



HEALTH

製鏡

司公鏡眼方東國中

新學路之步道最特南

號五十番仔山

啟目



日九初月三年丑乙

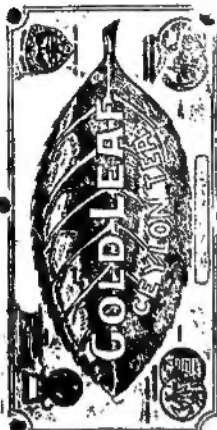
頁四第

報叻

三拜禮

號一月四年四十國民華中

葉茶金上頂



每包三磅 每包一磅 每包六磅

茶粉 葉青上頂

茶粉 葉青上頂



此茶乃錫蘭所產中之最者 名者也 提防假冒務須認明此茶標 七州府馬來聯邦曼谷婆羅 州各咖啡茶店均用此茶

RED HEART BRANDY No. 1.

酒池蘭萬牌心紅



正庄法國萬蘭池酒務須認明紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池 之最上者一大嘗試便永為伴侶矣 一九二四年四月七號

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店買之 敬告新榮成 卜基振源號 大坡大馬路 振源興號 大坡大馬路 錦昌號 水仙門 新永泰號



山宏昌炮號啓 代理金榜架 薄門牌廿八號 張勝斯 28 Decker Road 民國十四年三月十三日

啓者本號監工所製年紅福 啟者本號監工所製年紅福 啟者本號監工所製年紅福

△同濟醫院醫生 饒少欽啟事

鄙人因出外診症過多致難醫院不 及辦理等因各處以醫院自設凡 醫藥出診或本學外學以及門診 均屬不便不時到診學夜均可診治 寓小坡大坡加冷門牌六十八 號天熱分局 民國十三年十月十五日 啟

◎欲買木者請看

啟者本公司專做正艾木料發售各 界商翁欲購買者請至玉通街士 門沙律門牌七十七號南洋大酒店 面議無任歡迎此佈 民國十四年三月二日 中 合盛昌號啟

DOUBLE ACE



GOLDEN VIRGINIA CIGARETTES

該煙枝以醇香 純潔者宜隨地 煙者宜隨地購 煙者宜隨地購 煙者宜隨地購



MADE IN LONDON BY ARNOLD TOBACCO COMPANY LTD.

啟者司公巷西人理代一惟羅運及府州七 SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM. SYME & CO. SINGAPORE.